

ЛИСТОВКА: ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

ИЗПЪЛНИТЕЛНА АГЕНЦИЯ ПО ЛЕКАРСТВАТА
Листовка - Приложение 2
Към РУ №: 11-4232, 16.02.09
16/15.04.08

NASACORT® AQ 55 micrograms/dose
nasal spray suspension
НАЗАКОРТ AQ 55 микрограма/доза
назален спрей, суспензия
(triamcinolone acetonide)

Спрей за нос

Прочетете внимателно цялата листовка преди да започнете да приемате това лекарство.

- Запазете тази листовка. Може да се наложи да я прочетете отново.
- Ако имате някакви допълнителни въпроси, попитайте Вашия лекар или фармацевт.
- Това лекарство е предписано лично на Вас. Не го преотстъпвайте на други хора. То може да им навреди, независимо от това, че техните симптоми са същите като Вашите.
- Ако някоя от нежеланите лекарствени реакции стане сериозна, или забележите други, неописани в тази листовка нежелани реакции, моля уведомете Вашия лекар или фармацевт.

В тази листовка:

1. Какво представлява Назакорт AQ и за какво се използва
2. Преди да приемете Назакорт AQ
3. Как да приемате Назакорт AQ
4. Възможни нежелани реакции
5. Как да съхранявате Назакорт AQ
6. Допълнителна информация

1. КАКВО ПРЕДСТАВЛЯВА НАЗАКОРТ AQ И ЗА КАКВО СЕ ИЗПОЛЗВА

За какво се използва Назакорт AQ:

Назакорт AQ съдържа лекарствен продукт който се нарича triamcinolone acetonide. Той принадлежи към група лекарствени продукти наречени кортикостероиди. Използва се за лечение на симптомите на алергия на носа (ринит) и се прилага чрез впръскване в носа.

Признаци за алергия на носа включват кихане, сърбеж и запушен или течащ нос. Носните алергии може да са причинени от:

- Животинска козина или домашен прах. Този вид алергии може да се получат по всяко време на годината и се наричат целогодишен алергичен ринит.
- Полени. Този вид алергии, като сенната хрема могат да бъдат причинени от различни полени през различните сезони на годината и се наричат сезонен алергичен ринит.

Назакорт AQ има ефект ако се използва правилно и може да не облекчи симптомите Ви веднага. При някои хора то помага още през първия ден на лечението, при останалите хора този ефект настъпва след 3 до 4 дни.

2. ПРЕДИ ДА ПРИЕТЕ НАЗАКОРТ AQ

Не приемайте Назакорт AQ и информирайте Вашия лекар ако:

- сте алергични (свръхчувствителни) към:
 - триамцинолонов ацетонид



- някои други съставки на Назакорт AQ (описани в точка 6 Какво съдържа Назакорт AQ)

Признаците за алергична реакция включват: обрив, проблеми с преглъщането или дишането, оток на устните, гърлото или езика.

Обърнете специално внимание при лечението с Назакорт AQ

Трябва да се консултирате с Вашия лекар или фармацевт преди да започнете употребата на Вашето лекарство ако:

- Имате нелекувана гъбична инфекция на носа или гърлото. Ако получите гъбична инфекция по време на лечението с Назакорт AQ спрете приложението му докато инфекцията не бъде излекувана.
- Сте имали наскоро операция на носа, наранявания на носа или язвички в носа.
- Ако сте преминали от лечение със стероидни инжекции или таблетки към Назакорт AQ
- Децата които използват този лекарствен продукт са под 6 годишна възраст.

Ако имате някакви съмнения, че някои от тези условия се отнася за Вас, консултирайте се с Вашия лекар преди лечението с Назакорт AQ.

Операции или стрес

Вашият лекар може да Ви посъветва да вземете по-високи от нормалните дози от това лекарство поради медицински причини. Ако Вашата доза е повишена, кажете на Вашият лекар ако възнамерявате да се оперирате или се чувствате неразположен. Това е защото по-високите от нормалните дози на това лекарство могат да намалят възможността на Вашият организъм да се възстановява или да се справи с стреса. Ако това се случи, Вашият лекар може да реши, че се нуждаете от друго лекарство за преодоляване на това състояние.

Прием на други лекарства

Моля, кажете на Вашият лекар или фармацевт, ако вземате или наскоро сте вземали някакви други лекарствени продукти. Това включва и лекарствени продукти, които закупувате без рецепта, включително билкови лекарствени продукти. Това се налага, защото Назакорт AQ може да повлияе върху действието на другите лекарства. Също така, може и други лекарства да повлияват върху действието на Назакорт AQ.

Бременност и кърмене

Ако сте бременна или кърмите Вие трябва да вземате този лекарствен продукт само ако Вашият лекар Ви е посъветвал, че ползите от използването му са по-големи от възможните рискове за Вашето бебе.

Шофиране и работа с машини

Назакорт AQ няма известни ефекти върху способностите за шофиране или използването на инструменти или машини.

Важна информация относно някои от съставките на Назакорт AQ

Назакорт AQ съдържа бензалкониев хлорид. Той може да предизвика кожно раздразнение и оток на назалната лигавица..

3. КАК ДА ПРИЕМАТЕ НАЗАКОРТ AQ



Винаги взимайте Назакорт AQ точно както Ви е казал Вашия лекар. Ако не сте сигурни в нещо, попитайте Вашия лекар или фармацевт. Този лекарствен продукт има ефект само ако се използва правилно. Може да отнеме няколко дни преди да забележите подобрение.

Какво количество да приемате

Възрастни и деца (над 12 години)

- Обичайната първоначална доза е 2 впръсквания във всяка ноздра веднъж дневно
- След овладяване на симптомите, може да намалите дозата до 1 впръскване във всяка ноздра веднъж дневно

Деца (между 6 и 12 години)

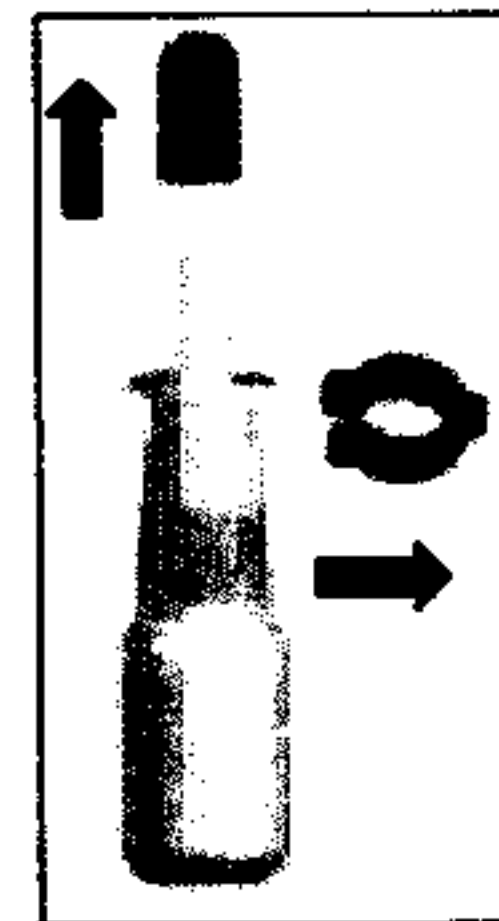
- Обичайната доза е 1 впръскване във всяка ноздра веднъж дневно
- Ако симптомите не изчезнат, тогава дозата може да се увеличи до 2 впръсквания във всяка ноздра веднъж дневно
- Дозата след това може да бъде намалена до 1 впръскване във всяка ноздра веднъж дневно
- Не използвайте Назакорт AQ повече от 3 месеца при деца под 12 годишна възраст

Как да приемате Назакорт AQ

Преди да използвате Назакорт AQ, издухайте внимателно носа си, за да почистите ноздрите си.

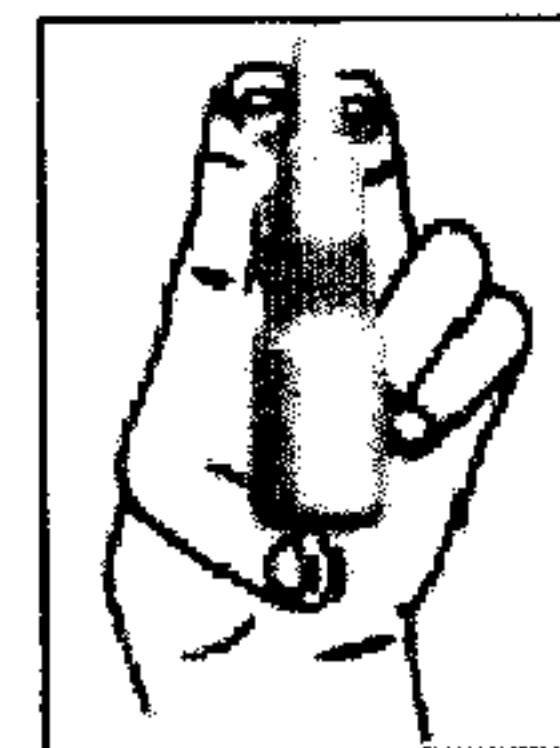
1. Подготвяне на спрея за използване

- Свалете синята капачка чрез изтегляне нагоре.
- Издърпайте синята пластмасова щипка.
- Преди употреба, разклатете внимателно флакона.



2. При първата употреба на спрея за нос

- Дръжте флакона вертикално.
- Напълнете помпата посредством натискане на назалния крайник .
- Натиснете и освободете 5 пъти до появата на фин спрей.
- Дръжте спрея настрана от вас когато правите това.
- Спреят е готов за употреба.



3. Използване на спрея

- Запушете едната си ноздра с пръст.
- Задръжте спрея вертикално и пъхнете крайника в ноздрата си докато Ви е удобно.
- Дишайте внимателно през носа с затворена уста.
- В момента когато правите това натиснете



накрайника за да усигурите едно
впръскване.

4.
 - После дишайте през устата
 - Повторете стъпки 3 и 4 ако искате да
впръскате отново в същата ноздра

5.

- Повторете стъпки 3 и 4 и за другата ноздра

6. Почистване на накрайника на спрея

- За да поддържате накрайника чист
почиствайте го с чиста кърпичка след всяко
впръскване.
- Поставете синята щипка обратно за да
предотвратите случайната апликация.
- Поставете обратно капачката върху
накрайника.

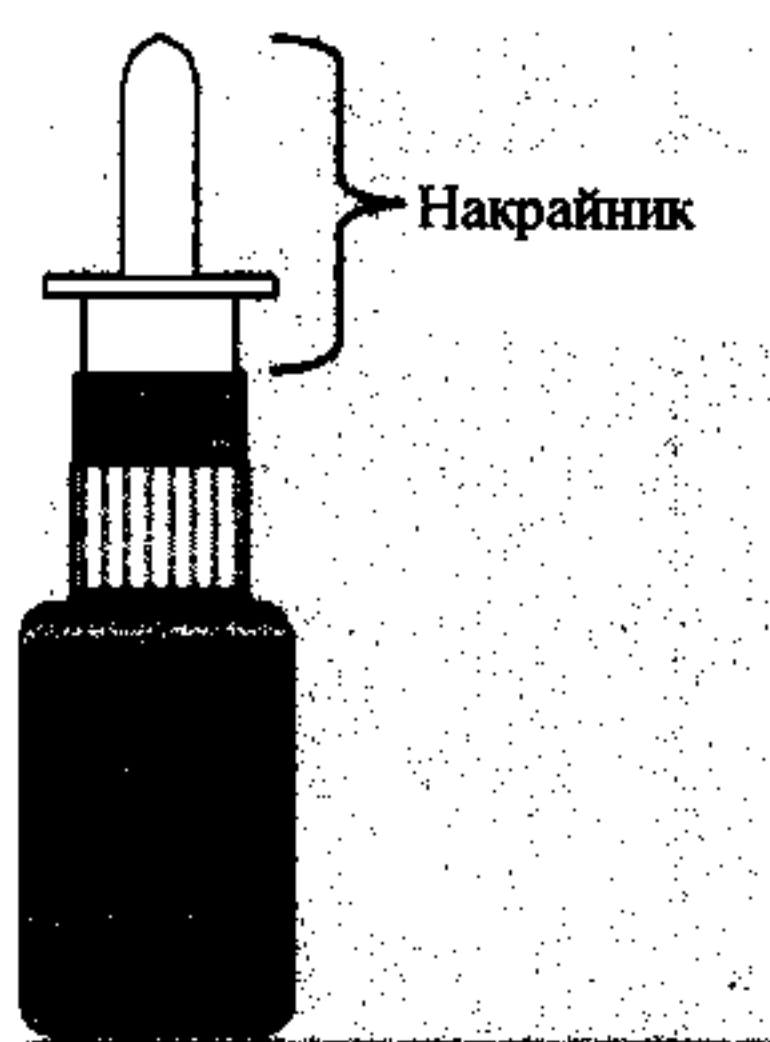
ПОЧИСТВАНЕ НА СПРЕЯ

Ако спрея не работи, накрайника може би е запушен. **Никога** не се опитвайте да го отпушвате или да уголемявате малката дупчица на накрайника с игла или друг остър предмет, защото може да повредите спрея.

Спреят трябва да се почиства поне един път седмично. Той може да се почиства и по-често ако се запуши.

Инструкции за почистване на спрея:

- 1.Отстранете капачката
- 2.Внимателно издърпайте накрайника



- 3.Накиснете капачката и накрайника в топла вода за няколко минути
- 4.Изплакнете с студена течаща вода
- 5.Разклатете или отстранете водата останала по накрайника



6. Оставете да изсъхне
7. Сложете накрайника
8. Разклатете и натиснете накрайника докато се отдели фин спрей
9. Използвайте както обикновено

Ако използвате повече Назакорт отколкото трябва

Ако използвате повече Назакорт отколкото трябва, свържете се с Вашия лекар или отидете веднага в болница. Предозирането е малко вероятно да доведе до проблеми. Въпреки това, ако сте поели цялото съдържание на спрея през устата е възможно да имате стомашно-чревни проблеми.

Ако сте забравили да използвате Назакорт

Ако сте забравили да използвате Назакорт, използвайте го веднага след като се сетите. **Не използвайте двойна доза за да наваксате пропуснатата.**

Ако спрете използването на Назакорт

Ако спрете използването на това лекарство, Вашите симптоми могат да се появят отново за няколко дни.

Ако имате други въпроси относно използването на Назакорт AQ, попитайте Вашия лекар или фармацевт.

4. ВЪЗМОЖНИ НЕЖЕЛАНИ РЕАКЦИИ

Както всички лекарства, Назакорт AQ може да предизвика нежелани реакции, въпреки че не всеки ги получава.

Спрете използването на Назакорт AQ и се свържете с Вашия лекар или отидете директно в болница ако:

- Получите алергична реакция към Назакорт AQ. Симптомите могат да включват: обриви, проблеми с преглъщането или дишането, подуване на устните, лицето, гърлото или езика.

Кажете на Вашия лекар или фармацевт ако имате някои от изброените странични ефекти. Също им кажете ако забележите някои други неописани по-долу странични ефекти:

- Течащ нос, главоболие и възпалено гърло
- Кръвотечение от носа
- Раздразнение и сухота в носа
- Запушени синуси (конгестия)
- Кихане

Информация за деца

Ако на детето Ви е предписано това лекарство за по-продължителна употреба, това може да окаже влияние върху темпа на растеж. В такъв случай вашият лекар редовно ще измерва неговия ръст, и ако темпа на растеж е повлиян, лекарят може да намали предписаната доза. В допълнение, Вашият лекар може да реши да изпрати Вашето дете на педиатър.

При някои хора, Назакорт AQ може да причини увреждане на носната преграда. Обсъдете всякакви притеснения които имате относно това с Вашия лекар или фармацевт.



5. КАК ДА СЪХРАНЯВАТЕ НАЗАКОРТ AQ

- Съхранявайте на място, недостъпно за деца.
- Не използвайте Назакорт AQ след срока на годност, отбелязан върху картонената опаковка. Срокът на годност отговаря на последния ден от посочения месец.
- Да се съхранява при температура под 25°C.
- След първото отваряне Назакорт AQ трябва да се използва в рамките на 2 месеца.
- Лекарствата не трябва да се изхвърлят в канализацията или в контейнера за домашни отпадъци. Попитайте Вашия фармацевт как да унищожите ненужните Ви лекарства. Тези мерки ще спомогнат за опазване на околната среда.

6. ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ

Какво съдържа Назакорт AQ

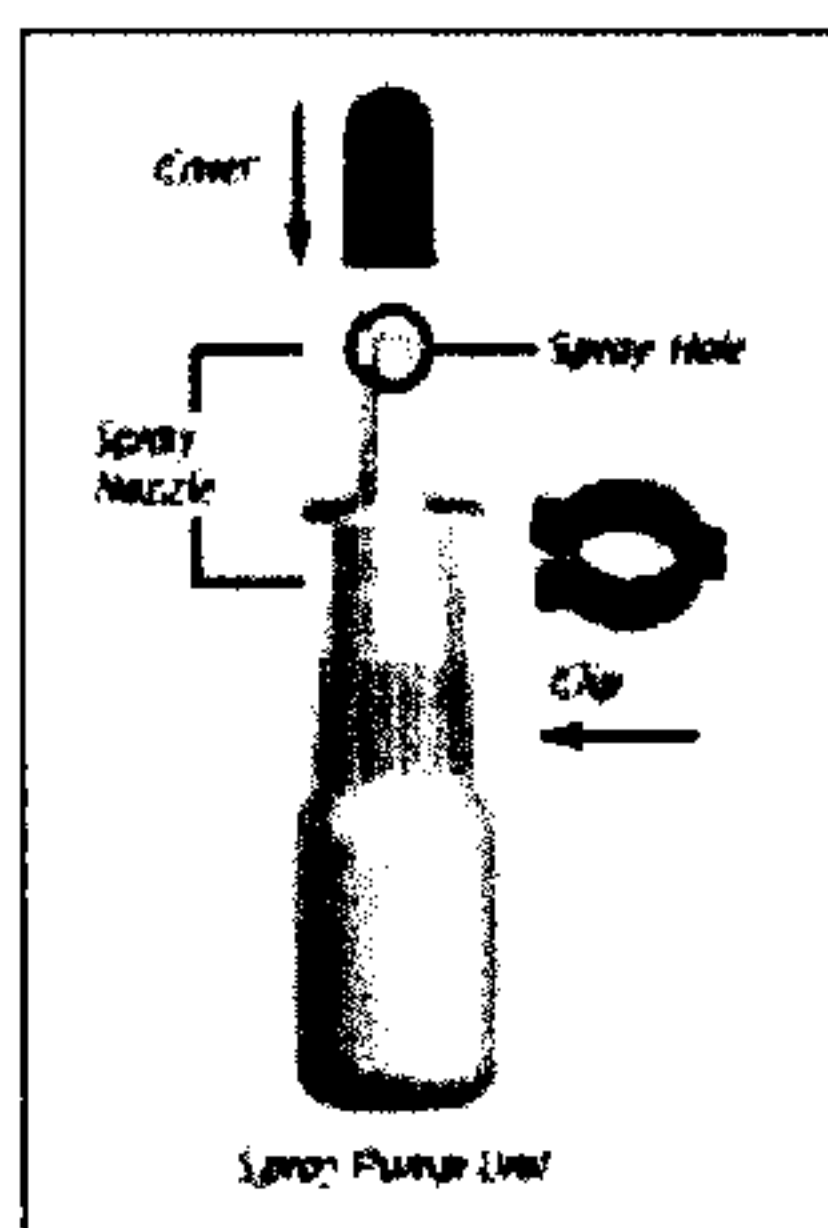
Активната съставка е триамцинолон ацетонид. Всяко впръскване доставя 55 микрограма триамцинолонов ацетонид.

Другите съставки са:

- микрокристална целулоза
- карамелоза натрий
- полисорбат 80
- пречистена вода
- глюкоза, безводна
- бензалкониев хлорид
- двунариев едетат
- солна киселина или натриева основа (за корекция на рН)

Как изглежда Назакорт AQ и какво съдържа опаковката

Назакорт AQ е суспензия за впръскване в носа. Предлага се в бял пластмасов флакон който има помпа за впръскване на Назакорт AQ във Вашата ноздра чрез назален накрайник. Флаконът има защитна синя капачка, която предпазва накрайника чист и синя щипка, която да предотврати случайната апликация.



Притежател на разрешението за употреба
May&Baker Ltd T/A Aventis Pharma

50 Kings Hill Avenue, Kings Hill, West Malling, Kent ME19 4AH - Великобритания

Производител

Aventis Pharma, Holmes Chapel

London Road, Holmes Chapel Crewe, Cheshire CW4 8 BEP - Великобритания

Дата на последната редакция: Фервруари 2009

